APPLICATION FOR JAPANESE GOVERNMENT(MONBUKAGAKUSHO:MEXT)SCHOLARSHIP

日本政府(文部科学省) 奨学金留学生申請書

Japanese Studies Student for 2005(日本語・日本文化研修留学生)

INSTRUCTIONS (記入上の注意)

- 1. The application should be typewritten if possible, or neatly handwritten in block letters. (明瞭に記入すること。)
- 2 . Numbers should be in Arabic figures. (数字は算用数字を用いること。)
- 3. Year should be written in the Anno Domini system. (年号はすべて西暦とすること。)
- 4. Proper nouns should be written in full, and not be abbreviated. (固有名詞をすべて正式な名称とし,一切省略しないこと。)

3 . Date of birth(生年月日) taken within the past 6 months	1 . Name in full, in native language					(Sex)
In Roman block capitals (Garital Status) (ローマ字) (First name) (Middle name) (Family name) (First name) (Middle name) 2-1 Nationality 2-2 Japanese nationality Yes (国籍) (日本国籍を有する者) No 3 . Date of birth(生年月日) Paste your passport photograph 19 Age Year (年) Month (月) Day (日) 4 . Present address, telephone, facsimile number and E-mail address (Single (6 × 4 cm))	(姓名(自国語))					Male(男)
(ローマ字) (Marital Status) (Family name) (First name) (Middle name) 2-1 Nationality 2-2 Japanese nationality Yes (回籍) (日本国籍を有する者) No 3 . Date of birth(生年月日) Paste your passport photograph 19 Age Year (年) Month (月) 19 Age 4 . Present address, telephone, facsimile number and E-mail address (Single (f x 4 cm))		(Family name)	(First name)		(Middle name)	 Female(女)
(Family name) (First name) (Middle name) Single (未婚) Married(既婚) 2-1 Nationality 2-2 Japanese nationality Yes (国籍) (日本国籍を有する者) No 3 . Date of birth(生年月日) Paste your passport photograph taken within the past 6 months 19 Age Year (年) Month (月) Day (日) 4 . Present address, telephone, facsimile number and E-mail address (Sigle (6 × 4 cm))	In Roman block capi	itals				
2-1 Nationality 2-2 Japanese nationality Yes (国籍) (日本国籍を有する者) No 3 . Date of birth(生年月日) Paste your passport photograph taken within the past 6 months 19 Age Year (年) Month (月) 4 . Present address, telephone, facsimile number and E-mail address (写真(6 × 4 cm))	(ローマ字)					(Marital Status)
2-1 Nationality 2-2 Japanese nationality Yes (国籍) (日本国籍を有する者) No 3 . Date of birth(生年月日) Paste your passport photograph taken within the past 6 months 19 Age Year (年) Month (月) 2 . Present address, telephone, facsimile number and E-mail address (写真(6 × 4 cm))		(Family name)	(First name)	1	(Middle name)	 Single(未婚)
(国籍) (日本国籍を有する者) No 3 . Date of birth(生年月日) Paste your passport photograph taken within the past 6 months 19 Age Year (年) Month (月) Day (日) 4 . Present address, telephone, facsimile number and E-mail address (写真(6×4 cm))						Married(既婚)
3 . Date of birth(生年月日) Paste your passport photograph taken within the past 6 months 19 Age Year (年) Month (月) Day (日) (年齢) 4 . Present address, telephone, facsimile number and E-mail address (写真(6×4cm))	2-1 Nationality	2-2 Japanese	nationality	Yes		
 3 . Date of birth(生年月日) 19 Age Year (年) Month (月) Day (日) (年齡) 4 . Present address, telephone, facsimile number and E-mail address (写真(6×4 cm)) 	(国籍)	(日本国	籍を有する者)	No		
 3 . Date of birth(生年月日) 19 Age Year (年) Month (月) Day (日) (年齡) 4 . Present address, telephone, facsimile number and E-mail address (写真(6×4 cm)) 						
 3 . Date of birth(生年月日) 19 Age Year (年) Month (月) Day (日) (年齡) 4 . Present address, telephone, facsimile number and E-mail address (写真(6×4 cm)) 					_	
 3 . Date of birth(生年月日) 19 Age Year (年) Month (月) Day (日) (年齡) 4 . Present address, telephone, facsimile number and E-mail address (写真(6×4 cm)) 						
19 Age Write your name and nationalitie in block letters on the back of the photo. Year (年) Month (月) Day (日) (年龄) 4 . Present address, telephone, facsimile number and E-mail address (写真(6×4 cm))		Paste your passport photograph				
19 Age Year (年) Month (月) Day (日) (年齡) 4 . Present address, telephone, facsimile number and E-mail address (写真(6×4 cm))	3.Date of birth(生年月	taken within the past 6 months.				
Year(年) Month(月) Day(日) (年齢) 4. Present address, telephone, facsimile number and E-mail address (写真(6×4 cm))						Write your name and nationality
4. Present address, telephone, facsimile number and E-mail address (写真(6×4cm))					_	in block letters on the back of
	Year (年) Mo	onth(月) Day(日) (年i	龄)			the photo.
(現住所及び電話・ファックス巻号マけFメールアドレス)		(写真(6×4cm))				
	(現住所及び電話	,ファックス番号又はEメールアドレ	~ス)			
Present address(現住所)	Present address(現住)	所)				
 Telephone/Facsimile number(電話番号/FAX 番号)	Talanhana / Faceimila n	humbor(電钎釆只/EAV 釆只)				

E-mail address

5. Chosen field of study in Japan (日本での専攻希望分野)

First Priority (第1希望)

Second Priority (第2希望)

Third Priority (第3希望)

6 . Field of study specialized in the past at your high school or university (過去在籍した高校又は大学での専攻分野)

7 . University enrolled in:

(現在在籍する大学名)

Faculty / School

(学部・学科名)

Major:____ (専攻分野)

8. Educational background: (学歴)

in_____grade / will graduate in____ (在学年次), (卒業見込年月) Year

Month

	Name and Address of School (学校名及び所在地)	Year and Month of Entrance and Completion (入学及び卒業年月)	Period of schooling you have attended (修学年数)	5
Elementary Education (初等教育)	Name (学校名)	From (入学)	yrs (年)	
Elementary School (小学校)	Location (所在地)	To (卒業)	and mons (月)	
Secondary Education (中等教育) Lower Secondary School (中学)	Name (学校名) Location (所在地)	From (入学) To (卒業)	yrs (年) and mons (月)	
	Name (学校名)	From (入学)	yrs (年)	*-1
Upper Secondary School (高校)	Location (所在地)	To (卒業)	and mons (月)	
Higher Education (高等教育)	Name (学校名)	From (入学)	yrs (年)	*-2
Undergraduate Level (大学)	Location (所在地)	To (卒業)	and mons (月)	
	Total of the years schooling mentioned above (以上を通算した全学校教育修学年数)		yrs and mons	-

Notes: 1 . Exclude kindergarten education or nursery school education. (幼稚園・保育所教育は含まれない。)

2. Include preparatory education for university admission in secondary education. (いわゆる「大学予備教育」は中等教育に含まれる。)

3. If the applicant has passed the university entrance qualification examination, indicate this in the blank with *-1. (「大学入学資格試験」に合格している場合には,その旨*-1欄に記入すること。)

4. Indicate the main subjects in the blank with *-2, which have been already taken (including being taken now) in the university enrolled. (在籍大学で これまで取得した日本語・日本文化に関する主な授業科目(受講中のものを含む。)を*-2欄に記入すること。)

9. Employment record: Begin with the most recent employment excluding part-time jobs, if applicable. (職歴; アルバイトは除く。)

Name and location of organization	Period of employment	Position	Type of work
(勤務先及び所在地)	(勤務期間)	(役職名)	(職務内容)
	From To		

10. Language proficiency: (語学力)

(1) Evaluate your ability as "Excellent", "Good", or "Poor" in the blank.

(自己評価のうえ優,良,不可をもって記入すること。)

		Reading (読む能力)	Writing (書く能力)	Speaking (話す能力)
Japanese (日本語)				
English (英語)				
French (フランス語)				
Others((その他))			

11.	Japanese	language	background,	if any.	(日本語の学習歴
-----	----------	----------	-------------	---------	----------

11. Japanese language background, if any.(日本語の字習歴)		
) Name of institution		
(学習機関名) ————————————————————		
Address		
(住所)		
) Period of study	4-	
(学習期間) from Year(年) Month(月)	to Year(年) Month()	月) Years(年間)
		コ) Teals(平间)
12 . Reasons for majoring in the field of study described in item 5.		
(「5」の専攻分野を希望する理由)		
13 . What kind of field are you going to study in Japan?		
(日本に留学してどのような学問を学びたいか)		
14 . Description of desired employment to be taken up after returning	home.	
(帰国後に希望する職業)		
15. Person to be notified in applicant's home country, in case of eme	Proency -	
(緊急の際の母国の連絡先)	lightly .	
) Name in full:		
(氏名)		
) Address; with telephone number, facsimile number, E-mail a		
(住所;電話番号,ファックス番号又はEメールアドレ		
Present Address(現住所)		
Telephone/Facsimile number(電話番号/FAX 番号)		
E-mail address		
) Occupation:		
(職業)		
) Relationship to applicant:		
(本人との関係)		
	Date of application:	
	(申請年月日)	
	Applicant's signature:	
	(申請者署名) ——————	
	Applicant's name:	
	(in Roman block capitals)	
	(申請者氏名) ——————	